

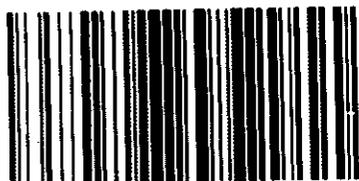


## *Il Commissario Straordinario*

*per la progettazione, l'affidamento e la realizzazione degli interventi necessari all'adeguamento dei sistemi di collettamento, fognatura e depurazione oggetto di provvedimento di condanna della Corte di Giustizia dell'Unione Europea in ordine all'applicazione della Direttiva 91/271/CEE sul trattamento delle acque reflue urbane (D.L. 133/2014 - art. 7, comma 7)*

Roma,

Prot.



CU-0478-25/10/2016

### Provvedimento n. 62

**Oggetto:** DPCM 1 aprile 2016 - Commissario Straordinario per la progettazione, l'affidamento e la realizzazione dei lavori relativi agli interventi (Delibera CIPE n. 60/2010) da eseguirsi nei Comuni di Mazara del Vallo (cod. ID33503; ID33504), Valderice (cod. ID33676), Trabia (cod. ID33339), Milazzo (cod. ID33402); Niscemi (cod. ID33386), Marsala (cod. ID33499), Palermo (cod. ID33526, ID33527, ID33528), Porto Empedocle (cod. ID33380), Ribera (cod. ID33381), Sciacca (cod. ID33382, ID33383), Castelvetro (Triscina Marinella) (cod. ID33497), Misilmeri (cod. ID33530).

**Atto di insediamento**

## *Il Commissario Straordinario*

**Visto** l'art. 20, comma 4, del D.L. n. 185 del 2008, convertito, con modificazioni, dalla legge n. 2 del 2009.

**Visto** l'art. 17, comma 1, del D.L. n. 195 del 2009, convertito, con modificazioni, dalla legge n. 26 del 2010.

**Visto** l'art. 16 del D.P.R. n. 207 del 2010.

**Vista** la Delibera CIPE n. 60 del 30 aprile 2012.

**Visto** l'Accordo di Programma Quadro "Depurazione delle acque reflue", sottoscritto dal Ministero dello Sviluppo Economico, dal Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare, dal Ministero delle Infrastrutture e dei Trasporti e dalla Regione Siciliana in data 30 gennaio 2013.

**Visto** l'art. 10, commi 4, 5 e 6, del D.L. n. 91 del 2014, convertito, con modificazioni, dalla legge n. 116 del 2014.

**Visto** l'art. 7, commi 4 e 7, del D.L. n. 133 del 2014, convertito, con modificazioni, dalla legge n. 164 del 2014.

presso Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare

via Cristoforo Colombo n. 44 - 00147 ROMA - Tel. 0657221

PEC: commissario.depurazione sicilia@pec.it

Struttura Operativa presso: Sogesid S.p.A., via Calabria 35 - 00187 ROMA - Tel: 06420821



## *Il Commissario Straordinario*

*per la progettazione, l'affidamento e la realizzazione degli interventi necessari all'adeguamento dei sistemi di collettamento, fognatura e depurazione oggetto di provvedimento di condanna della Corte di Giustizia dell'Unione Europea in ordine all'applicazione della Direttiva 91/271/CEE sul trattamento delle acque reflue urbane (D.L. 133/2014 - art. 7, comma 7)*

Visto il DPCM 1 aprile 2016, registrato alla Corte dei Conti il 6 maggio 2016, prot. n. 1108, con il quale la Dott.ssa Vania Contrafatto è stata nominata Commissario Straordinario per la progettazione, l'affidamento e la realizzazione degli interventi necessari all'adeguamento dei sistemi di collettamento, fognatura e depurazione oggetto della sentenza di condanna della Corte di Giustizia dell'Unione europea del 19 luglio 2012 - Causa C - 565/10 in ordine alla violazione dello Stato italiano degli artt. 3, 4 e 10 della direttiva 91/271/CEE sul trattamento delle acque reflue urbane nei Comuni di Mazara del Vallo (cod. ID33503; ID33504), Valderice (cod. ID33676), Trabia (cod. ID33339), Milazzo (cod. ID33402); Niscemi (cod. ID33386), Marsala (cod. ID33499), Palermo (cod. ID33526, ID33527, ID33528), Porto Empedocle (cod. ID33380), Ribera (cod. ID33381), Sciacca (cod. ID33382, ID33383), Castelvetro (Triscina Marinella) (cod. ID33497), Misilmeri (cod. ID33530).

Vista la convenzione-quadro tra il Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare, la Sogesid S.p.A. ed il Commissario straordinario di cui al D.P.C.M. 07/08/2015, stipulata in data 23 settembre 2015

### **DISPONE**

il proprio insediamento nelle funzioni di Commissario Straordinario per la progettazione, l'affidamento e la realizzazione degli interventi necessari all'adeguamento dei sistemi di collettamento, fognatura e depurazione oggetto della sentenza di condanna della Corte di Giustizia dell'Unione europea del 19 luglio 2012 - Causa C - 565/10 in ordine alla violazione dello Stato italiano degli artt. 3, 4 e 10 della direttiva 91/271/CEE sul trattamento delle acque reflue urbane nei Comuni di Mazara del Vallo (cod. ID33503; ID33504), Valderice (cod. ID33676), Trabia (cod. ID33339), Milazzo (cod. ID33402); Niscemi (cod. ID33386), Marsala (cod. ID33499), Palermo (cod. ID33526, ID33527, ID33528), Porto Empedocle (cod. ID33380), Ribera (cod. ID33381), Sciacca (cod. ID33382, ID33383), Castelvetro (Triscina Marinella) (cod. ID33497), Misilmeri (cod. ID33530).

**Invita**, pertanto, i Soggetti in indirizzo, per quanto già di rispettiva competenza, ad astenersi dal compiere atti e/o provvedimenti di competenza del Commissario straordinario.

**Comunica**, ad ogni effetto di legge, che è stata stipulata in data 23 settembre 2015 la convenzione-quadro tra il Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare, la Sogesid S.p.A. ed il Commissario Straordinario e che, con provvedimento n. 5

presso Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare  
via Cristoforo Colombo n. 44 - 00147 ROMA - Tel. 0657221  
PEC: commissario.depurazionesicilia@pec.it

Struttura Operativa presso: Sogesid S.p.A., via Calabria 35 - 00187 ROMA - Tel: 06420821



## *Il Commissario Straordinario*

*per la progettazione, l'affidamento e la realizzazione degli interventi necessari all'adeguamento dei sistemi di collettamento, fognatura e depurazione oggetto di provvedimento di condanna della Corte di Giustizia dell'Unione Europea in ordine all'applicazione della Direttiva 91/271/CEE sul trattamento delle acque reflue urbane (D.L. 133/2014 - art. 7, comma 7)*

del 5 ottobre 2015, il Prof. Ing. Attilio Toscano è stato nominato Coordinatore della Segreteria Tecnica del Commissario Straordinario; il suddetto Coordinatore è autorizzato, fra l'altro, a gestire i rapporti con i Comuni commissariati, il Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare e la struttura operativa della Sogesid S.p.A., in nome e per conto del Commissario Straordinario medesimo.

**Il Commissario Straordinario**

Dott.ssa Vania Contrafatto

### Inviato per posta elettronica certificata

Al Sindaco  
del Comune di Mazara del Vallo  
**Dott. Nicolò Cristaldi**  
Via del Carmine 91026 Mazara del Vallo (TP)  
[protocollo@pec.comune.mazaradelvallo.tp.it](mailto:protocollo@pec.comune.mazaradelvallo.tp.it)

Al Responsabile del Settore - Lavori Pubblici  
del Comune di Mazara del Vallo  
**Ing. Stefano Bonaiuto**  
Via del Carmine 91026 Mazara del Vallo (TP)  
[lavoripubblici@pec.comune.mazaradelvallo.tp.it](mailto:lavoripubblici@pec.comune.mazaradelvallo.tp.it)

Al Sindaco  
del Comune di Valderice  
**Dott. Girolamo Spezia**  
Piazza Sandro Pertini, 1 91019 Valderice (TP)  
[protocollo.comunevalderice@postecert.it](mailto:protocollo.comunevalderice@postecert.it)

Al Responsabile del Settore - Lavori Pubblici  
del Comune di Valderice  
**Ing. Giovanni Corso**  
Via San Barnaba (Ex Casa Albergo per Anziani)  
[protocollo.comunevalderice@postecert.it](mailto:protocollo.comunevalderice@postecert.it)

presso Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare  
via Cristoforo Colombo n. 44 - 00147 ROMA - Tel. 0657221  
PEC: [commissario.depurazioneisicilia@pec.it](mailto:commissario.depurazioneisicilia@pec.it)

Struttura Operativa presso: Sogesid S.p.A., via Calabria 35 - 00187 ROMA - Tel: 06420821



## *Il Commissario Straordinario*

*per la progettazione, l'affidamento e la realizzazione degli interventi necessari all'adeguamento dei sistemi di collettamento, fognatura e depurazione oggetto di provvedimento di condanna della Corte di Giustizia dell'Unione Europea in ordine all'applicazione della Direttiva 91/271/CEE sul trattamento delle acque reflue urbane (D.L. 133/2014 - art. 7, comma 7)*

Al Sindaco  
del Comune di Trabia  
**Dott. Leonardo Ortolano**  
Via Spalla, 28 90019 Trabia (PA)  
[protocollo@pec.comunetrabia.gov.it](mailto:protocollo@pec.comunetrabia.gov.it)

Al Responsabile del Settore – Lavori Pubblici  
del Comune di Trabia  
**Arch. Aldo La Manna**  
[lavoripubblici@pec.comunetrabia.gov.it](mailto:lavoripubblici@pec.comunetrabia.gov.it)

Al Sindaco  
del Comune di Milazzo  
**Avv. Giovanni Formica**  
Via Francesco Crispi, 1 98057 Milazzo (ME)  
[protocollogenerale@pec.comune.milazzo.me.it](mailto:protocollogenerale@pec.comune.milazzo.me.it)

Al Responsabile del Settore – Lavori Pubblici  
del Comune di Milazzo  
**Ing. Raffaele Cucinotta**  
Via Francesco Crispi, 1 98057 Milazzo (ME)  
[protocollogenerale@pec.comune.milazzo.me.it](mailto:protocollogenerale@pec.comune.milazzo.me.it)

Al Sindaco  
del Comune di Niscemi  
**Dott. F.sco La Rosa**  
Piazza V. Emanuele III, 3 - 93015 – Niscemi (CL)  
[ufficioprotocollo@comuneniscemipec.it](mailto:ufficioprotocollo@comuneniscemipec.it)

Al Responsabile del Settore - Lavori Pubblici  
del Comune di Niscemi  
**Dott.ssa Concetta Meli**  
Viale Europa - 93015 – Niscemi (CL)  
[c.meli@comuneniscemipec.it](mailto:c.meli@comuneniscemipec.it)

Al Sindaco  
del Comune di Marsala



## *Il Commissario Straordinario*

*per la progettazione, l'affidamento e la realizzazione degli interventi necessari all'adeguamento dei sistemi di collettamento, fognatura e depurazione oggetto di provvedimento di condanna della Corte di Giustizia dell'Unione Europea in ordine all'applicazione della Direttiva 91/271/CEE sul trattamento delle acque reflue urbane (D.L. 133/2014 - art. 7, comma 7)*

**Dott. Alberto Di Girolamo**

Via Garibaldi, 1 - 91025 Marsala (TP)  
[sindaco@pec.comune.marsala.tp.it](mailto:sindaco@pec.comune.marsala.tp.it)

Al Responsabile del Settore - Lavori Pubblici  
del Comune di Marsala

**Ing. Gianfranco D'Orazio**

Via Garibaldi, 1 - 91025 Marsala (TP)  
[lavoripubblici@pec.comune.marsala.tp.it](mailto:lavoripubblici@pec.comune.marsala.tp.it)

Al Sindaco  
del Comune di Palermo

**Prof. Leoluca Orlando**

Piazza Pretoria, 1 - 90132 Palermo  
[gabinettosindaco@cert.comune.palermo.it](mailto:gabinettosindaco@cert.comune.palermo.it)

Al Responsabile del Settore - Servizi Pubblici  
e Rete e Servizi di Pubblica Utilità  
del Comune di Palermo

**Ing. Sergio Romano**

Via Ausonia, 69 - 90146 Palermo  
[serviziarete@cert.comune.palermo.it](mailto:serviziarete@cert.comune.palermo.it)

Al Sindaco  
del Comune di Porto Empedocle

**Avv. Ida Carmina**

Via Marconi, 2 92014 Porto Empedocle (AG)  
[comune.portoempedocle@pec.it](mailto:comune.portoempedocle@pec.it)

Al Responsabile del Settore - Lavori Pubblici  
del Comune di Porto Empedocle

**Ing. Luigi Gaglio**

Via Marconi, 2 92014 Porto Empedocle (AG)  
[ufficiotecnico.pe@pec.it](mailto:ufficiotecnico.pe@pec.it)

Al Sindaco  
del Comune di Ribera

presso Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare  
via Cristoforo Colombo n. 44 - 00147 ROMA - Tel. 0657221

PEC: [commissario.depurazione sicilia@pec.it](mailto:commissario.depurazione sicilia@pec.it)

Struttura Operativa presso: Sogesid S.p.A., via Calabria 35 - 00187 ROMA - Tel: 06420821



## **Il Commissario Straordinario**

*per la progettazione, l'affidamento e la realizzazione degli interventi necessari all'adeguamento dei sistemi di collettamento, fognatura e depurazione oggetto di provvedimento di condanna della Corte di Giustizia dell'Unione Europea in ordine all'applicazione della Direttiva 91/271/CEE sul trattamento delle acque reflue urbane (D.L. 133/2014 - art. 7, comma 7)*

**Dott. Carmelo Pace**

Corso Umberto I, 30 92016 Ribera (AG)  
[protocollogenerale@pec.comune.ribera.ag.it](mailto:protocollogenerale@pec.comune.ribera.ag.it)

Al Responsabile del Settore – Lavori Pubblici  
del Comune di Ribera

**Ing. Gaspare Tortorici**

Corso Umberto I, 30 92016 Ribera (AG)  
[protocollogenerale@pec.comune.ribera.ag.it](mailto:protocollogenerale@pec.comune.ribera.ag.it)

Al Sindaco

del Comune di Sciacca

**Avv. Fabrizio Di Paola**

Via Roma, 13 92019 Sciacca (AG)  
[protocollo@comunedisciacca.telecompost.it](mailto:protocollo@comunedisciacca.telecompost.it)

Al Responsabile del Settore – Lavori Pubblici  
del Comune di Sciacca

**Ing. Giovanni Bono**

Via Roma, 13 92019 Sciacca (AG)  
[protocollo@comunedisciacca.telecompost.it](mailto:protocollo@comunedisciacca.telecompost.it)

Al Sindaco

del Comune di Castelvetro

**Avv. Felice Errante Jr.**

Piazza Umberto I, 5 – 91022 Castelvetro (TP)  
[protocollo@pec.comune.castelvetro.tp.it](mailto:protocollo@pec.comune.castelvetro.tp.it)

Al Responsabile del Settore III – Ufficio Tecnico  
del Comune di Castelvetro

**Ing. Giambattista Impellizzeri**

Piazza Umberto I, 5 – 91022 Castelvetro (TP)  
[protocollo@pec.comune.castelvetro.tp.it](mailto:protocollo@pec.comune.castelvetro.tp.it)  
[gimpellizzeri@pec.comune.castelvetro.tp.it](mailto:gimpellizzeri@pec.comune.castelvetro.tp.it)

Al Sindaco

del Comune di Misilmeri

**Dott.ssa Rosalia Stadarelli**



## *Il Commissario Straordinario*

*per la progettazione, l'affidamento e la realizzazione degli interventi necessari all'adeguamento dei sistemi di collettamento, fognatura e depurazione oggetto di provvedimento di condanna della Corte di Giustizia dell'Unione Europea in ordine all'applicazione della Direttiva 91/271/CEE sul trattamento delle acque reflue urbane (D.L. 133/2014 - art. 7, comma 7)*

Piazza Comitato 1860, 26 - 90036 Misilmeri (PA)  
[sindaco@pec.comune.misilmeri.pa.it](mailto:sindaco@pec.comune.misilmeri.pa.it)

Al Responsabile del Settore - Lavori Pubblici  
del Comune di Misilmeri  
**Geom. Rosolino Raffa**  
Piazza Comitato 1860, 26 - 90036 Misilmeri (PA)  
[lavoripubblici@pec.comune.misilmeri.pa.it](mailto:lavoripubblici@pec.comune.misilmeri.pa.it)

Al Dirigente Generale  
del Dipartimento dell'Acqua e dei Rifiuti  
della Regione Siciliana  
**Dott. Maurizio Pirillo**  
Viale Campania, 36/A - 90144 Palermo (PA)  
[dipartimento.acqua.rifiuti@certmail.regione.sicilia.it](mailto:dipartimento.acqua.rifiuti@certmail.regione.sicilia.it)

Al Dirigente Generale  
del Dipartimento della Programmazione  
della Regione Siciliana  
**Dott. Vincenzo Falgares**  
Piazza L. Sturzo, 36 - 90139 Palermo (PA)  
[dipartimento.programmazione@certmail.regione.sicilia.it](mailto:dipartimento.programmazione@certmail.regione.sicilia.it)

Al Ragioniere Generale della Regione Siciliana  
**Dott. Salvatore Sammartano**  
Via Notarbartolo, 17 - 90141 Palermo (PA)  
[dipartimento.bilancio@certmail.regione.sicilia.it](mailto:dipartimento.bilancio@certmail.regione.sicilia.it)

All'A.T.O. Idrico Agrigento  
Piazza Trinacria - Edificio ASI, zona industriale di  
Agrigento  
91021 Aragona (AG)  
[atoidricoag9@pec.it](mailto:atoidricoag9@pec.it)

All'Ente d'Ambito  
**ATO Caltanissetta**  
Via Palmiro Togliatti, 2/A - 93100 Caltanissetta  
[info@pec.atoidrico.caltanissetta.it](mailto:info@pec.atoidrico.caltanissetta.it)

presso Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare  
via Cristoforo Colombo n. 44 - 00147 ROMA - Tel. 0657221  
PEC: [commissario.depurazione@pec.it](mailto:commissario.depurazione@pec.it)  
Struttura Operativa presso: Sogesid S.p.A., via Calabria 35 - 00187 ROMA - Tel: 06420821



## *Il Commissario Straordinario*

*per la progettazione, l'affidamento e la realizzazione degli interventi necessari all'adeguamento dei sistemi di collettamento, fognatura e depurazione oggetto di provvedimento di condanna della Corte di Giustizia dell'Unione Europea in ordine all'applicazione della Direttiva 91/271/CEE sul trattamento delle acque reflue urbane (D.L. 133/2014 - art. 7, comma 7)*

All'Ente d'Ambito **A.T.O. 3 Messina**  
Ente in liquidazione  
Via S. Paolo ex IAI - 98122 Messina  
[atoacquemessina@pec.it](mailto:atoacquemessina@pec.it)

All'Ente d'Ambito  
**ATO 1 Palermo**  
Ente in liquidazione  
Via San Lorenzo, 312 G/H, 90146 Palermo  
[stoato1pa@pec.libero.it](mailto:stoato1pa@pec.libero.it)

All'Ente d'Ambito  
**A.T.O. 7 Trapani**  
Ente in liquidazione  
c/o Libero Consorzio dei Comuni dell'ex Provincia di Trapani  
Palazzo Riccio, Via Garibaldi 89, 91100 Trapani  
[provincia.trapani@cert.prontotp.net](mailto:provincia.trapani@cert.prontotp.net)

e. p.c. Alla Presidenza del Consiglio dei Ministri  
Dipartimento per il Coordinamento Amministrativo  
Ufficio Affari generali ed attività di indirizzo politico-amministrativo  
Via Della Mercede 9 - 00187 Roma  
[segreteria.dica@mailbox.governo.it](mailto:segreteria.dica@mailbox.governo.it)  
[uagipa.dica@pec.governo.it](mailto:uagipa.dica@pec.governo.it)

Al Ministero dello Sviluppo Economico  
Dipartimento per lo Sviluppo e la Coesione Economica  
DG per la Politica regionale unitaria nazionale DGPRUN  
Via Sicilia 162/C - 00187 Roma  
[dps.prun.segreteria@pec.sviluppoeconomico.gov.it](mailto:dps.prun.segreteria@pec.sviluppoeconomico.gov.it)

Al Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare  
Direzione Generale per la Salvaguardia del Territorio e delle Acque

presso Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare  
via Cristoforo Colombo n. 44 - 00147 ROMA - Tel. 0657221  
PEC: [commissario.depurazionesicilia@pec.it](mailto:commissario.depurazionesicilia@pec.it)

Struttura Operativa presso: Sogesid S.p.A., via Calabria 35 - 00187 ROMA - Tel: 06420821



## *Il Commissario Straordinario*

*per la progettazione, l'affidamento e la realizzazione degli interventi necessari all'adeguamento dei sistemi di collettamento, fognatura e depurazione oggetto di provvedimento di condanna della Corte di Giustizia dell'Unione Europea in ordine all'applicazione della Direttiva 91/271/CEE sul trattamento delle acque reflue urbane (D.L. 133/2014 - art. 7, comma 7)*

Via C. Colombo, 44 - 00147 Roma  
[dgsta@pec.minambiente.it](mailto:dgsta@pec.minambiente.it)

Al Ministero delle Infrastrutture e dei Trasporti  
Direzione Generale per le Dighe e le infrastrutture  
idriche ed elettriche  
Viale del Policlinico, 2 - 00161 Roma  
[dg.digheidrel@pec.mit.gov.it](mailto:dg.digheidrel@pec.mit.gov.it)

Al Direttore Generale  
della Direzione Generale per lo Sviluppo sostenibile, per  
il Danno ambientale e per i rapporti con l'Unione  
Europea e gli Organismi internazionali del Ministero  
dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare  
**Dott. Francesco La Camera**  
Via C. Colombo, 44 - 00147 Roma  
[dgsvi@pec.minambiente.it](mailto:dgsvi@pec.minambiente.it)

All'Assessorato regionale dell'Energia e dei Servizi di  
Pubblica Utilità  
della Regione Siciliana  
Viale Campania, 36/A - 90144 Palermo (PA)  
[assessorato.energia.servizi@certmail.regione.sicilia.it](mailto:assessorato.energia.servizi@certmail.regione.sicilia.it)

Al Presidente e Amministratore Delegato  
della SOGESID S.p.A.  
**Ing. Marco Staderini**  
Via Calabria, 35 - 00187 Roma  
[sogesid@pec.sogesid.it](mailto:sogesid@pec.sogesid.it)

